



山西省运城市盐湖区第二人民医院

Вторая Народная Больница района Еньху, г.Юньчэн, Шаньси, КНР

邀 请 函

ПРИГЛАШЕНИЕ

中华人民共和国驻俄罗斯大使馆:

Посольству КНР в России:

山西省运城市盐湖区第二人民医院是市卫生局批准的综合医院，下设神经内科、康复科等科室。运城市盐湖区第二人民医院创建于1956年，是直属市区卫生局领导，为全民所有制服务的综合医院，以神经内科、康复科，整脊科治疗为主。对于治疗面神经麻痹，脑瘫，偏瘫，神经衰弱等疗效显著

Вторая Народная Больница района Еньху города Юнченг, государственная больница утвержденная Министерством Здравоохранения. Основана в 1956 году, находится под непосредственным контролем Управления Здравоохранения города Юнченг. Государственная больница общего назначения, неврологии, реабилитации, мануальной терапии. Реабилитационное отделение по лечению церебрального паралича, гемиплегии, неврастении и других нарушений двигательных функций.

患者英文名: Chistiakov Daniil, 2016 年 3 月 2, 日出生, 俄罗斯人,
护照号: 73 43000438, 患有脑性瘫痪。

На английском фамилия и имя пациента: Chistiakov Daniil, дата рождения: 02.03.2016, гражданство:
Россия, серия и номер заграничного паспорта: 73 43000438. Диагноз: детский церебральный паралич.

患者陪同母亲: 英文名: Chistiakova Irina, 1988 年 11 月 28, 日出生, 俄罗斯人,
护照号: 75 3890898

Пациент в сопровождении своей матери: Chistiakova Irina, дата рождения: 28.11.1988 , гражданство: Россия,
серия и номер заграничного паспорта: 75 3890898

患者陪同祖母: 英文名: Chistyakova Irina, 1964 年 12 月 25, 日出生, 俄罗斯人,
护照号: 719373533

Пациент в сопровождении своей бабушки: Chistyakova Irina, дата рождения: 25.12.1964 , гражданство: Россия,
серия и номер заграничного паспорта: 719373533

随同患儿于 2017 年 9 月 1 日至 2017 年 12 月 1 日来中国,
运城市盐湖区第二人民医院进行康复治疗, 请协助办理来华手续.

Вместе с ребенком с 01.09.2017 по 01.12.2017 приглашаются в Китай, провинции Шаньси, город Юнченг,
район Еньху, во Вторую Народную Больницу для реабилитационно-восстановительного лечения.
Пожалуйста, помогите решить формальности для прибытия в Китай.

院长 侯正民



运城市盐湖区第二人民医院

Вторая Народная больница
района Еньху города Юнченг

2017 年 3 月 20 日